의외로 쉬운

세련된 외식 표현 편

2강- 둘이 먹다 하나 죽어도 모르겠어

Index

This is the food we die for. 알아보기

This is the food we die for. (대화)

This is the food we die for. (예문)

I have no preference. 알아보기

I have no preference. (대화)

I have no preference. (예문)

This is the food we die for. 알아보기

- **The ice cream cake is to die for.**
- 아이스크림 케이크가 둘이 먹다 하나가 죽어도 모를 만큼 맛있어. 라고 해도 된다.
- 가장 쉽게는 **I love this food!** 이 음식 정말 맛있네! 라고도 하지만, 좀 더 세련되게 표현 한다면, **This is the food we die for.** 라고 할 수 있다.

This is the food we die for. (대화)

(conversation)

- **A: I miss Korean food so much since we came to France, don't you?**
- 프랑스에 온 이후로 한국음식이 너무 먹고 싶어.
- **B: Yes. I miss it a lot.**
- 그래, 나도 많이 먹고 싶어.
- **C: I know of a Korean restaurant on De La Salle St.**
- 드 라 살르 가에 있는 한국식당을 하나 알아

This is the food we die for. (대화) -2

(conversation)

- **A: Really? How are the prices?**
- 정말? 가격은 어때?
- **C: Quite reasonable.**
- 아주 적당해.
- **(In the restaurant)**
- (식당에서)
- **A: This place is great!**
- 이 식당 근사하네!
- **B: This is the food we die for.**
- 둘이 먹다 하나가 죽어도 모르겠어!

This is the food we die for. (예문)

- 한국 음식점에서 한국 음식을 맛있게 먹으며 B가 **This is the food we die for.** 둘이 먹다 하나가 죽어도 모르겠어! 라고 한다.
- **reasonable**은 적당한 이라는 뜻이다.
- **예문) I bought a car at a reasonable price.**
- 차를 적당한 가격으로 샀어.

This is the food we die for. (예문) -2

- **This food is so good I'll melt in your mouth.**

= 음식이 너무 맛있어서 입안에서 살살 녹을 거야.

- **I love this food.**

= 이 음식 정말 맛있네.

- **The smell of that food is making my mouth water.**

= 그 음식 냄새만 맡아도 군침이 돌아.

- **The cake is to die for.**

= 이 케이크가 둘이 먹다 하나가 죽어도 모를 만큼 맛있어.

I have no preference. 알아보기

- 한국 사람들이 가장 많이 주문하는 음식이나 안주가 '아무거나' **whatever**~라고들 한다. 이렇게 선뜻 선택을 못해서 못 고를 수도 있지만 진짜 별달리 선호하는 게 없어서 못 고를 때도 있다. 여러 가지 방법으로 표현 할 수 있지만, **I have no preference.** 별달리 좋아하는 거 없어. 라고 해보자.

I have no preference (대화)

(conversation)

- **A: What should I order? White or red wine?**
- 뭘 주문할까? 백포도주, 아니면 적 포도주?
- **B: Well, I guess it depends on the food.**
- 뭘 먹느냐에 달렸지.
- **A: I'm ordering the fish so I guess it should be white wine for me. How about you?**
- 난 생선요리 먹을 거니까 백포도주로 해야 되겠지? 넌?

I have no preference (대화) -2

(conversation)

- **B: Actually, I'm going to order beef-steak.**
- 난 비프스테이크를 주문할 거야.
- **A: So, it's red wine for you?**
- 그럼 넌 적포도주네.
- **B: To be honest, I have no preference. White or red wine, I don't mind which.**
- 사실 특별히 좋아하는 거 없어. 백포도주든 적포도주든 별로 상관없다고.
- **A: How about a bottle each?**
- 그럼 각각 한 병씩 시킬까?

I have no preference (예문)

- **White wine**을 시킬까 **red wine**을 시킬까 하고 식당에서 고민하자, **To be honest, I have no preference.** 사실 특별히 좋아하는 거 없어. 라고 한다.

I have no preference (예문) -2

- **I really don’t mind.**
- 난 진짜 괜찮아.
- **Anything is OK with me.**
- 난 아무거나 괜찮아.
- **It’s your choice. I’m open.**
- 네가 골라. 난 아무거나 좋아.
- **Whatever you want.**
- 네가 원하는 거라면 뭐든지.